

Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
65) Motorrad-Dreirad	TESCAR	Tourisme	CH 6796 02

Hersteller SIDE-CAR "La Sauterelle", 2026 Montalchez  
 Erkennungsmerkmale auf Herstellerplakette  
 Fahrgestellnummer "T..." / "ATG-Nr." am Fahrgestell vorn beim rechten Rad  
 Herstellerplakette links, hinten oben auf Längsträger  
 Fahrgestellnummer neben Hersteller-Plakette  
 Motorkennzeichen "G 13/625" Plakette, hinten oben auf Motorblock  
 Importeur ---

Fahrgestell  
 Anzahl Achsen/Reifen 2 / 3  
 Federung Y+H= Schraubenfedern mit Stossdämpfer  
 Lenkung mechanisch auf das Vorderrad (Schubstange)  
 Achsantrieb auf die Hinterräder  
 Betriebsbremse hydraulisch, Scheiben, auf das Vorderrad sowie auf die Antriebswellen der Hinterräder  
 Hilfsbremse mechanisch, Scheibe, auf die Antriebswelle des linken Hinterrades  
 Feststellbremse wie Hilfsbremse, Hebel mit Segment  
 Dauerbremse ---  
 2-Kreis-Kontrolle ---

Motor	Marke	Typ	<u>G 13/625</u>
	Bauart	Takte	<u>4</u>
	Treibstoff	Lage	<u>hinten</u>
	Kühlung	Anzahl Zylinder	<u>4</u>
	Bohrung	Hub	<u>65,6</u>
	Hubraum	Steuer-PS	<u>6,62</u>
	Leistung kW	bei min-1	<u>5500</u>
	Md-max Nm	bei min-1	<u>3500</u>
	Entstörung		<u>D</u>
	Schalldämpfer		<u>2 Töpfe 420xØ90 mm + 205xØ90 mm</u>

Karosserie/Ausrüstung offen (Dreirad) §)  
 Anzahl Türen --- Geschw. Messer km/h  
 Sicherheitsgurten vorn --- hinten ---  
 Unterlegkeil --- Rückspiegel 1/links  
 Diebstahlsicherung Lenkerschloss Scheibenwisch. ---  
 Treibstofftank 1 / 8 lt. / Stahlblech  
 Warnvorrichtung SEIMA CH 5 1201 04 oder andere homologierte

Gewichte	vorn	hinten	Total
Leergewicht	<u>95</u>	<u>304</u>	<u>399</u>
Gewichtsverteilung	<u>80</u>	<u>170</u>	<u>210</u>
	<u>175</u>	<u>474</u>	<u>609</u>
			<u>700</u>

Fabrikgarantie		
Reifengrösse	<u>145 R 15</u>	<u>145 R 15</u>
Ply/bar	<u>--- / 2,2</u>	<u>--- / 2,2</u>
Tragkraft	<u>425</u>	<u>850</u>
für Vmax	<u>180</u>	<u>180</u>
Felgen	<u>5Jx15 Leichtmetall oder 4x15 Stahl</u>	

Anzahl Plätze T 3 v --- M --- h ---  
 Masse innen aussen  
 Länge --- 2650 Achsabstand L= 1900/R= 1740  
 Breite --- 1630 Doppelachse v --- h ---  
 Höhe --- 1360 Spurweite v --- - ---  
 Überhang vorn --- 305 Spurweite h --- 1435 - ---  
 Überhang hinten --- L=445/R=605 Spurbereich l 9500 r 8500  
 Bodenfreiheit leer --- beladen ---

Gar. Anhängelast gabremst/ungebremst	mech. Getriebe	autom. Getriebe
Garantiertes Gesamtzuggewicht		
Geprüfte Anhängelast		
Garantierte Dachlast		
Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller	<u>160 km/h</u>	<u>---</u> km/h
gemessen <u>---</u> km/h bei min-1	Motor	Zapfwelle

Geräuschemissionen		Vorbeifahrt	Standmessung		Bemerkungen		
Getriebe	i-A	dB/A	dB/A	min-1			
m5	4,13	81,5	77,0	4125			
<u>Emissionswerte 01.10.86 erfüllt</u>							
F	G	H	J	R			
Abgasemissionen		Emissionen in g/km			Leerlauf		ATG-Nummer
Getriebe	i-A	CO	HC	NO	CO min-1	CH	
m5	4,13	19,17	1,61	0,43	1,10	900	00 35001
F	G	K	L	M	N	R	

Angaben für den Fahrzeugausweis		(Code)
Fahrzeugart	<u>Motorrad-Dreirad</u>	
Marke und Typ	<u>TESCAR Tourisme</u>	
Typenschein-Nr. CH	<u>6796 02</u>	
Karosserie	<u>offen</u>	
Plätze	Total <u>3</u>	vorn _____
Leergewicht	<u>399</u>	Treibstoff <u>B</u>
Nutzlast	<u>---</u>	Hubraum <u>1299</u>
Gesamtgewicht	<u>700</u>	Steuer-PS <u>6,62</u>

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- §) Ausrüstung : Standlichter A (E) in ECR (E) erforderlich.  
 Kotschutzlappen über Hinterräder erforderlich.  
 Rückstrahler müssen fest an Kotflügel montiert sein.

Ort und Datum der Prüfung  
 LU/PR

Neuenburg, 02.07.85.

Ersetzt Typenschein vom 02.07.85  
 23.08.85 - Fahrzeugart - Ad

Eidg. Typenprüfstelle